

Përse duhet të lexojmë së bashku me fëmijën?



Projekti "të Lindur për të Lexuar", ka qëllim që të përhapë traditën e të lexuarit me zë të lartë për fëmijët, duke filluar që nga muajt e parë të jetës së tyre, dhe të shtojë në mënyrë të vetëdijshme përfitimet që arrihen nga relacioni i parakohshëm me librat, nëpërmjet fjalëve të një të rrituri që tregon.

Ka shumë vite që në Piemonte po punojnë për këtë projekt pediatër, edukatorë, arsimtarë dhe kryesisht bibliotekarë; mund të informohesh në bibliotekën tënde për iniciativat e organizuara ose të konsultosh faqet në internet:

为什么要读给孩子们听呢？



Nati 朗读计划希望给孩子们养成大声朗读的习惯，从孩子几个月大的时候就开始，同时提高父母亲们的认识，让他们明白通过成人讲述使孩子早日与书本接触带来的好处。

多年来，在比埃蒙特（Piemonte），许多儿科专家、教育学家、老师，尤其是图书管理员们一直在为这一计划努力工作着：你可以询问图书馆都组织了哪些活动或者登陆网站。

Зачем читать с ребенком?



Проект «рожденные для чтения» направлен на пропагандирование привычки чтения вслух детям до их первых месяцев жизни и усиление понимания родителями положительных результатов, которые могут появиться в результате «общения» с книгами в самом раннем возрасте через речь повзвствующего взрослого.

В Пьемонте в течение многих лет в данном проекте сотрудничают педиатры, педагоги, преподаватели и, конечно, библиотекари: узнайте в своей библиотеке об ее инициативах или загляните на сайт.



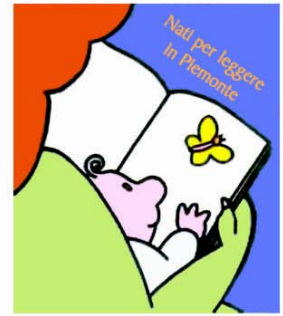
Testo di Rita Valentino
Disegni di Moise

Realizzazione a cura della Biblioteca Astense
www.regione.piemonte.it/natiperleggere/



con il sostegno della

COMPAGNIA
di San Paolo



Nés pour Lire

Nacidos para leer

Născuți pentru a Citi

“为阅读而生”

ولدنا لنقرأ

të Lindur për të Lexuar
рожденные для чтения

Pourquoi faire la lecture à un enfant ?



Le projet «Nés pour Lire » veut promouvoir la lecture à haute voix aux enfants dès leurs premiers mois de vie et que les parents prennent conscience des bienfaits d'un contact précoce avec le livre par le biais d'une histoire racontée par un adulte.

Dans la région Piémont, depuis plusieurs années, des pédiatres, des éducateurs, des enseignants et surtout des bibliothécaires travaillent sur ce projet: demandez à votre bibliothèque les initiatives qu'elle organise ou bien consultez le site.



¿Por qué leer con un niño?



El proyecto Nacidos para leer se propone difundir el hábito de la lectura en alta voz a los niños desde sus primeros meses de vida y hacer a los padres más conscientes de los beneficios derivados de la relación precoz con los libros mediante las palabras de un narrador adulto.

En Piemonte trabajan en este proyecto desde hace muchos años pediatras, educadores, maestros y sobre todo bibliotecarios: pregunta en tu biblioteca qué iniciativas organiza o consulta el sitio web



De ce să citești cu un copil?



Proiectul Născuți pentru a Citi vrea să răspândească obiceiul de a citi cu voce tare copiilor începând cu primele lor luni de viață și să cultive la părinți conștiința beneficiilor produse de relația precoce cu cărțile prin intermediul cuvintelor poveștilor unui adult.

În Piemonte de mulți ani lucrează la proiect pediatri, educatori, învățători și mai ales bibliotecari: întreabă la biblioteca ta ce inițiative organizează sau consultă site-ul.



لماذا نقرأ للطفل؟

يهدف المشروع المسمى ولدنا لنقرأ إلى نشر عادة القراءة بصوت عالٍ للأطفال منذ الأشهر الأولى من حياتهم، وتنمية الوعي لدى أبائهم بالفوائد الناتجة عن علاقة المبكرة مع الكتب وذلك بالاعتماد على شخص راشد يحدّثهم.

في إقليم بيبيم نتي يعمل على هذا المشروع منذ سنوات عديدة أطباء أطفال ومربون و مدرسون وخاصة مكتبيون: اسأل مكتبتك عن المبادرات التي يجري تنظيمها أو قم بمطالعة الموقع الإلكتروني

